

**BIKTIMOLOGIA NAZIOARTEKO SINPOSIOA**
SIMPOSIUM INTERNACIONAL VICTIMOLOGÍA
2022-06-06 Palacio Kursaal 06-06-2022*Lehendakariaren hitzaldia – Discurso del Lehendakari*

Herri agintari eta ordezkariok, Munduko Biktimologia Elkarteko presidente jauna, Euskal Herriko Unibertsitateko errektore andrea, Kriminologiaren Euskal Institutuaren zuzendaria, jaun-andreok, egunon on! Agur t´erdi eta ongi etorri Donostiara eta Euskadira! Be welcome to Euskadi Basque Country!

Eskerrik asko, Donostia aukeratzeagatik nazioarteko Sinposium hau antolatzeko! Eskerrik asko, Robert Peacock irakaslea, zure hitzengatik eta zure konfiantzagatik!

Unibertsitatearen, Kriminologiaren Euskal Institutuaren eta Kriminologiaren Euskal Elkartearen ahalegina ere eskertu nahi dut.

Eginkizun bikoitza betetzen duzue: ezagutza sortzea eta partekatzea. Horri esker, gizartea eraldatzen laguntzen duzue, mundu bidezkoago, gizatiarrago eta iraunkorrago bat eraikitzen lagunduz.

Las autoridades presentes damos la bienvenida en nombre de la sociedad vasca a todas las personas que participan en este Simposium y que provienen de más de cincuenta Países. Ongi etorri!

Soy consciente del abanico de todo lo que ha de abordarse desde la victimología. En todo caso, agradecemos su presencia en un contexto en el que se mantiene la cautela ante la pandemia y, además, padecemos las consecuencias de la injusta agresión unilateral de Rusia a Ucrania. Consecuencias, sobre todo, en términos de vidas humanas y personas que se ven obligadas a huir de su País.

Euskadi es un Pueblo de acogida. Contamos con una historia, cultura, identidad e idioma propio, el euskera; y somos un Pueblo abierto, solidario y con vocación universal.

No obstante, en este momentono hemos de olvidar toda guerra y conflicto violento armado que asola a la humanidad –antes de Ucrania- y las diversas razones e intereses que los provocan.

Lo terrible es que nos estemos habituando a todo ello y que por ello no prioricemos la perspectiva de lo que es la razón humanitaria y el esfuerzo por trabajar por la paz, por los derechos humanos, por la igualdad en todos los casos que suponen también una consecuencia de victimología.

El Autogobierno nos ha servido de palanca para impulsar un modelo de Desarrollo Humano Sostenible. Un modelo que sitúa a la persona en el centro de todas las políticas y que avanza desde los principios de sostenibilidad, cohesión social y solidaridad.

Durante medio siglo hemos sufrido el zarpazo de la sinrazón de la violencia y el terrorismo en Euskadi. El fin de ETA hace casi once años, y su disolución definitiva hace cuatro, nos ha permitido reafirmar la apuesta por una nueva convivencia. Nuestro Plan se denomina “Udaberri”, la “primavera” en la que vivimos en estos momentos.

Un Plan anclado en la no violencia, en principios y valores éticos y democráticos; en la defensa activa, protección y garantía efectiva de los derechos humanos.

Nuestra determinación es garantizar “todos los derechos para todas las personas”.

En este contexto, con esta experiencia y con este interés, acogemos este Simposium Internacional de Victimología.

La “victimología en la era digital”, con sus oportunidades y, también, con sus riesgos.

La oportunidad de situar a las víctimas en el centro, a todas las víctimas. No hay víctimas de primera y de segunda; todas han sufrido un daño injusto. Su derecho a la verdad, la justicia, la reparación y la garantía de no repetición es un deber institucional y social.

Esta es la oportunidad y, el riesgo, es no aceptarlo o no aplicarlo. Repito, desde nuestra propia experiencia y desde las mejores prácticas internacionales, afirmamos: “las víctimas, todas las víctimas, en el centro”.

Euskadin justizia errestauratiboa indartuko duen estrategia bat prestatzen ari gara.

Estrategia horrek dagoeneko dauzkagun esperientziak eta zerbitzuak indartzera eta, horrekin batera, zerbitzu-sistema integratu bat sortzera eraman behar gaitu. Estrategia horren bidez gatazkak konpontzeko kultura berri bat sortzen lagundu nahi dugu.

Kultura berri bat, pertsonen eta gizartearen beren harremanetan egindako kaltea konpontzeko eta sendatzeko.

Biktimen leheneratze integralean arreta jarriko duen kultura... Biktimarioa eraldatzen lagunduko duena... Baita komunitatearen parte-hartzea eta inplikazioa bultzatuko duena ere.

Kultura berri bat, bizikidetzeta eta bakea sustraitzeko eta sustatzeko.

En Euskadi estamos elaborando una Estrategia de Justicia Restaurativa. El otro día lo hablaba con el Presidente del Tribunal Superior de Justicia del País Vasco también dentro de los retos que tenemos compartidos, tanto desde la institución de gobierno como desde la institución judicial.

Queremos que esta Estrategia genere una nueva cultura para la resolución de los conflictos... Una cultura que ponga el foco en la restauración integral de las víctimas.... Que ayude a reparar y a sanar el daño... Que contribuya, también, a la transformación del victimario.

Una nueva cultura al servicio de la Convivencia y la Paz.

Esta visión explica nuestra acogida y el interés por este Simposium... Queremos aprender juntos... Compartir y reflexionar... Queremos construir juntos un futuro mejor.

Tras la experiencia de violencia padecida, sentimos la necesidad de avanzar en una nueva convivencia, sentimos que se lo debemos a las víctimas, que nos lo debemos a nosotras y a nosotros mismos como sociedad.

Y Aunque hoy el viento parece soplar en contra, un mundo más justo, más humano y más sostenible es posible. Y, este objetivo, en pequeña o gran medida, está también en nuestras manos.

Mundu bidezkoagoa, gizatiarragoa eta iraunkorragoa posible da.

Norabide horretan aurrera egitea, neurri txikian edo handian, gure esku ere badago.

Agradecemos el acierto de organizar este Simposium internacional y, también, el trabajo diario que ustedes desarrollan. El compromiso que demuestran contribuye a la transformación social y a la construcción progresiva de un mundo más justo, más humano y más sostenible.

Eskerrik asko!